

## XX. CÍM

## SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01.	SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK				
<b>XX 01 01.</b>	<b>A szakpolitikai területeken aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos személyi jellegű kiadások</b>				
XX 01 01 01.	Az intézménynél aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos személyi jellegű kiadások				
XX 01 01 01 01.	Javadalmazás és juttatások	5	1 639 012 683 <sup>(1)</sup>	1 576 030 000	1 513 600 026,52
XX 01 01 01 02.	A munkaerő-felvétellel, áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	5	23 642 000	23 101 000	19 181 371,40
XX 01 01 01 03.	Javadalmazások kiigazításai	5	24 840 000	16 513 000	
	Részösszeg		1 687 494 683	1 615 644 000	1 532 781 397,92
XX 01 01 02.	Az Európai Bizottság küldöttségeinél aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások				
XX 01 01 02 01.	Javadalmazás és juttatások	5	152 743 000	141 930 000	146 244 209,24
XX 01 01 02 02.	A munkaerő-felvétellel, áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	5	11 855 000	14 829 000	8 590 868,66
XX 01 01 02 03.	Javadalmazások kiigazításainak fedezését szolgáló előirányzatok	5	1 942 000	1 493 000	
	Részösszeg		166 540 000	158 252 000	154 835 077,90
	XX 01 01. jogcímsorozat – Részösszeg		1 854 034 683	1 773 896 000	1 687 616 475,82
<b>XX 01 02.</b>	<b>A külső személyzettel kapcsolatos és egyéb igazgatási kiadások</b>				
XX 01 02 01.	Az intézménynél dolgozó külső személyzet				
XX 01 02 01 01.	Szerződéses alkalmazottak	5	60 515 000	60 630 000	56 430 185,29
XX 01 02 01 02.	Az ügynökségeknél dolgozó alkalmazottak, valamint a különböző tevékenységeket kiegészítő műszaki és igazgatási támogatás	5	25 700 000	25 200 000	24 750 201,55
XX 01 02 01 03.	Átmenetileg az intézményhez kirendelt nemzeti és nemzetközi köztisztviselők és magánalkalmazottak	5	38 215 000	37 400 000	33 364 498,16
XX 01 02 01 04.	Fogyatékkal élő gyakornokok	5	200 000		
	Részösszeg		124 630 000	123 230 000	114 544 885,—
XX 01 02 02.	Az Európai Bizottság küldöttségeinél dolgozó külső személyzet				
XX 01 02 02 01.	Egyéb munkaerő javadalmazása	5	54 816 000	47 233 199 <sup>(2)</sup>	43 506 792,34
XX 01 02 02 02.	Fiatalkorú szakértők és kirendelt nemzeti szakértők képzése	5	6 700 000	4 670 703 <sup>(3)</sup>	4 509 120,02
XX 01 02 02 03.	Az egyéb munkaerővel kapcsolatos költségek és egyéb szolgáltatásokra kifizetett összegek	5	2 200 000	2 452 596 <sup>(4)</sup>	1 891 000,—
	Részösszeg		63 716 000	54 356 498	49 906 912,36

(1) 22 348 317 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

(2) 2 318 801 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

(3) 229 297 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

(4) 120 404 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 02 11.	Az intézmény egyéb igazgatási kiadásai				
XX 01 02 11 01.	Kiküldetési és reprezentációs költségek	5	63 800 000	61 600 000	59 255 857,04
XX 01 02 11 02.	Konferenciákkal és ülésekkel kapcsolatos költségek	5	34 500 000	34 500 000	28 088 372,93
XX 01 02 11 03.	Bizottságok ülései	5	24 500 000	26 700 000 <sup>(1)</sup>	19 699 465,58
XX 01 02 11 04.	Tanulmányok és konzultációk	5	10 000 000	15 000 000	7 736 920,16
XX 01 02 11 05.	Irányítási és informatikai rendszerek kialakítása	5	26 480 000	25 870 000	29 241 585,99
XX 01 02 11 06.	Továbbképzés és vezetői képzés	5	15 915 000	15 500 000	15 217 740,34
	<i>Részösszeg</i>		175 195 000	179 170 000	159 239 942,04
XX 01 02 12.	Az Európai Bizottság küldöttségeinek egyéb igazgatási kiadásai				
XX 01 02 12 01.	Kiküldetési, konferencia- és reprezentációs költségek	5	15 452 000	14 501 000	13 799 228,47
XX 01 02 12 02.	Tisztviselők továbbképzése	5	1 000 000	1 000 000	851 830,11
	<i>Részösszeg</i>		16 452 000	15 501 000	14 651 058,58
	<i>XX 01 02. jogcímcsoport – Részösszeg</i>		379 993 000	372 257 498	338 342 797,98
<b>XX 01 03.</b>	<b>A bizottsági küldöttségek felszerelésre, berendezésre, szolgáltatásokra és ingatlanra fordított kiadásai</b>				
XX 01 03 01.	A Bizottság felszerelésre, berendezésre és szolgáltatásokra fordított kiadásai				
XX 01 03 01 03.	Berendezés és felszerelések	5	80 613 000	79 087 000	78 959 915,67
XX 01 03 01 04.	Szolgáltatások és egyéb működési kiadások	5	46 532 000	42 299 000	41 429 144,36
	<i>Részösszeg</i>		127 145 000	121 386 000	120 389 060,03
XX 01 03 02.	A bizottsági küldöttségek ingatlanra fordított és járulékos kiadásai				
XX 01 03 02 01.	Ingatlanok vásárlása, bérlete és ezzel kapcsolatos kiadások	5	112 713 000	90 499 726 <sup>(2)</sup>	94 395 533,05
XX 01 03 02 02.	Berendezés, felszerelés, készletek és szolgáltatások	5	34 928 000	35 367 314 <sup>(3)</sup>	29 760 041,64
	<i>Részösszeg</i>		147 641 000	125 867 040	124 155 574,69
	<i>XX 01 03. jogcímcsoport – Részösszeg</i>		274 786 000	247 253 040	244 544 634,72
<b>XX 01 05.</b>	<b>A közvetett kutatásban aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások</b>				
XX 01 05 01.	A közvetett kutatásban aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos javadalmazások és juttatások	1.1	184 721 000	177 853 000	169 083 554,86
XX 01 05 02.	A közvetett kutatásban részt vevő külső személyzet	1.1	62 585 000	61 869 000	38 560 194,40
XX 01 05 03.	A közvetett kutatással kapcsolatos egyéb igazgatási kiadások	1.1	86 355 000	79 567 000	80 465 887,64
	<i>XX 01 05. jogcímcsoport – Részösszeg</i>		333 661 000	319 289 000	288 109 636,90
	<b>XX 01. Alcím – Összesen</b>		<b>2 842 474 683</b>	<b>2 712 695 538</b>	<b>2 558 613 545,42</b>

<sup>(1)</sup> 2 900 000 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.<sup>(2)</sup> 4 459 274 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.<sup>(3)</sup> 1 742 686 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

## XX. CÍM

## SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01 01. A szakpolitikai területeken aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos személyi jellegű kiadások

XX 01 01 01. Az intézménynél aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos személyi jellegű kiadások

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 01 01.	Az intézménynél aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos személyi jellegű kiadások				
XX 01 01 01 01.	Javadalmazás és juttatások	5	1 639 012 683 <sup>(1)</sup>	1 576 030 000	1 513 600 026,52
XX 01 01 01 02.	A munkaerő-felvétel, áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	5	23 642 000	23 101 000	19 181 371,40
XX 01 01 01 03.	Javadalmazások kiigazításai	5	24 840 000	16 513 000	
	XX 01 01 01. jogcím – Összesen		1 687 494 683	1 615 644 000	1 532 781 397,92

## Megjegyzések

A létszámterv szerinti állást betöltő tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatban, kivéve a harmadik országokban szolgálatot teljesítő személyzetet, ebben az előirányzatban az alábbiak szerepelnek:

- bérek, juttatások és a bérekhez kapcsolódó egyéb kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és a Bizottság által az ideiglenes alkalmazottnak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megeremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- a tisztviselők és az ideiglenes alkalmazottak tekintetében a váltott műszakért, illetve a tisztviselő által a munkahelyén vagy otthonában teljesített készenlétért fizetett juttatások,
- az Európai Szén- és Acélközösség olyan tisztviselőinek fizetett kompenzációs juttatások, akiknek csökkent a nettó fizetése,
- a próbaidős tisztviselő nyilvánvaló alkalmatlansága miatti elbocsátás esetén fizetett juttatások,
- az ideiglenes alkalmazott szerződésének az intézmény általi felmondása esetén fizetett juttatások,
- a Közösség hivatalainál és a Bizottság küldöttségeinél dolgozó tisztviselők otthonaiban elvégzett biztonsági intézkedések költségeinek megtérítése,
- általánjjuttatások és órabéren számolt kifizetések az AST kategóriába tartozó tisztviselők által teljesített túlóráért, amely a lefektetett szabályok szerint nem kompenzálható szabadidővel,
- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költségei, valamint a munkavállalás országától eltérő országba utalt kifizetésekre alkalmazott súlyozás költségei,
- a tisztviselőknek és ideiglenes alkalmazottnak (ideértve a családtagokat is) a szolgálati jogviszony megkezdésekor, megszűnésekor és az alkalmazás helyének megváltozása miatt felmerült utazási költségei,
- az olyan tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak részére fizetendő beilleszkedési és újrabeilleszkedési támogatások, akiknek a szolgálati jogviszony megkezdésekor, az alkalmazás helyének megváltozásaakor és a szolgálati jogviszony megszűnésekor meg kell változtatniuk a lakóhelyüket, és máshol kell letelepedniük,

(<sup>1</sup>) 22 348 317 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK *(folytatás)*XX 01 01. *(folytatás)*XX 01 01 01. *(folytatás)*

- az olyan tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak részére fizetendő költözési költségek, akiknek a szolgálati jogviszony megkezdésekor, az alkalmazás helyének megváltozásakor és a szolgálati jogviszony megszűnésekor meg kell változtatniuk a lakóhelyüket, és máshol kell letelepedniük,
- napidíj azoknak a tisztviselőknek és ideiglenes alkalmazottaknak, akik bizonyítják, hogy a szolgálati jogviszony megkezdésekor vagy az alkalmazás helyének megváltozásakor a tartózkodási helyük megváltoztatása szükséges,
- a csatlakozás előtt az új tagállamokban betöltendő állásra kinevezett tisztviselők átmeneti költségei, akiket felkértek arra, hogy a csatlakozás időpontja után is maradjanak szolgálatban, és akiket kivételesen megilletnek ugyanazon pénzügyi és anyagi feltételek, amelyeket a Bizottság a csatlakozás előtt az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzatáról és egyéb alkalmazottainak alkalmazási feltételeiről szóló rendelettel összhangban alkalmazott,
- a Tanács által a pénzügyi év során a díjazások tekintetében engedélyezett bármely módosítás költsége.

A tisztviselők illetményeinek és egyéb juttatásainak általános leírása megtalálható az Európai Bizottság Személyzeti és Igazgatási Főigazgatóságának honlapján, a „Munka a Bizottságnál” című oldalon.

Az összes EU-intézmény tisztviselőinek és egyéb alkalmazottainak fizetési táblázatait – beleértve a fizetési kategóriákat és a pótlékokat is – aktualizáló tanácsi rendeletet évente a Hivatalos Lapban teszik közzé (a legutóbb: HL L 340., 2007.12.22., 1. o.).

A 2008-ra vonatkozó új álláshelyek részét képezik az álláshelyek a 2003–2008 közötti átmeneti időszakban történő 3 960 fős teljes növekedésének, a Bizottság 2002-es becslésével összhangban. A becslés a tíz új tagállam 2004. májusi csatlakozásának bővítéssel kapcsolatos szükségleteire terjed ki. A 2008-ra vonatkozó új álláshelyek szintén részét képezik az álláshelyek 8 50 fős azon teljes növekedésének a 2006–2009 közötti átmeneti időszakban, amelyek Bulgária és Románia felvételével függenek össze.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becsült összege 39 600 000 EUR.

A tartalék felszabadítását megelőzően a Bizottságnak meg kell adnia a következő tájékoztatást:

- kötelezettségvállalás a Bizottság részéről, hogy 2008. április 30-ig tanulmányt készít az ABM (tevékenységalapú irányítás) végrehajtásáról, amely az alábbi információkat tartalmazza a költségvetési hatóság számára:
  - miként lehet jobban integrálni egymással az SPP-ABM ciklus különböző alkotóelemeit (APS, CLWP, AMP stb.);
  - miként lehet az SPP-ABM ciklus más ciklusokkal (HR-ciklus, kockázatkezelés, értékelés stb.) való integrációját javítani, lehetőség szerint egy integrált informatikai rendszeren keresztül;
- világosan, előre meghatározott teljesítménymutatók listája, amelyeket a ciklus során alkalmazni lehet a teljesítményirányítás javítása érdekében;
- kötelezettségvállalás a Bizottság részéről, hogy „A Bizottság emberi erőforrásainak megtervezése és optimalizálása az EU prioritásainak szolgálatában” című jelentés nyomán követéséről 2008. április 30-ig jelentést nyújt be, amely elsősorban a személyzet főigazgatóságok és beosztási kategóriák szerinti részletes lebontására, továbbá a következő években várható fejlődésre összpontosít;
- a Bizottság közleménye a jelenlegi helyzetről és a 2006. május 17-i intézményközi megállapodás 44. cikke végrehajtásának állapotáról.

*Jogalap*

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

Az 1734/2005/EK, Euratom rendelettel (HL L 279., 2005.10.22., 1. o.) hatályon kívül helyezett, a lakásbérleti támogatás fizetésére jogosító helyek jegyzékéről, a támogatás legmagasabb összegéről és a támogatás nyújtásának szabályairól szóló, 1966. július 28-i 6/66/Euratom, 121/66/EGK tanácsi rendelet (HL 150., 1966.8.12., 2749/66. o.).

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 01. (folytatás)

## XX 01 01 01. (folytatás)

Az 1734/2005/EK, Euratom rendelettel (HL L 279., 2005.10.22., 1. o.) hatályon kívül helyezett, a közlekedési támogatás fizetésére jogosító helyek jegyzékéről, a támogatás legmagasabb összegéről és a támogatás nyújtásának szabályairól szóló, 1966. július 28-i 7/66/Euratom, 122/66/EGK tanácsi rendelet (HL 150., 1966.8.12., 2751/66. o.).

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata és az egyéb alkalmazottainak alkalmazási feltételei módosításáról szóló, 1985. szeptember 27-i 2799/85/ESZAK, EGK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 265., 1985.10.8., 1. o.).

A legutóbb az 1525/2007/EK rendelettel (HL L 343., 2007.12.27., 9. o.) módosított, az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.).

Az új tagállamok csatlakozásáról szóló, 2003. április 16-i okmány és különösen annak 33. cikke (4) bekezdése.

## XX 01 01 02. Az Európai Bizottság küldöttségeinél aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 01 02.	Az Európai Bizottság küldöttségeinél aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások				
XX 01 01 02 01.	Javadalmazás és juttatások	5	152 743 000	141 930 000	146 244 209,24
XX 01 01 02 02.	A munkaerő-felvétellel, áthelyezésekkel és a szolgálati jogviszony megszűnésével kapcsolatos költségek és juttatások	5	11 855 000	14 829 000	8 590 868,66
XX 01 01 02 03.	Javadalmazások kiadásainak fedezését szolgáló előirányzatok	5	1 942 000	1 493 000	
	XX 01 01 02. jogcím – Összesen		166 540 000	158 252 000	154 835 077,90

## Megjegyzések

A 19 01 01 02., 20 01 01 02., 21 01 01 02. és 22 01 01 02. jogcím tekintetében, a Közösségen kívüli európai bizottsági küldöttségeken szolgálatot teljesítő és a Közösség területén működő nemzetközi szervezetekhez delegált, a létszámterv szerinti állást betöltő tisztviselőkkel és ideiglenes alkalmazottakkal kapcsolatban, ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- bérek, juttatások és a bérhez kapcsolódó egyéb kifizetések,
- baleset- és betegségbiztosítás, valamint egyéb társadalombiztosítási díjak,
- az ideiglenes alkalmazottak munkanélküliségi biztosítása és a Bizottság által az ideiglenes alkalmazottnak teljesítendő kifizetések, amelyek a nyugdíjjogosultságnak a származásuk szerinti országban történő megteremtéséhez vagy fenntartásához szükségesek,
- egyéb juttatások és támogatások,
- túlóra,
- a tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak díjazására alkalmazott súlyozás költségei,
- a Tanács által a pénzügyi év során a díjazások tekintetében engedélyezett bármely módosítás költsége,
- az olyan tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak részére fizetendő beilleszkedési és újrabeilleszkedési támogatások, akiknek a szolgálati jogviszony megkezdésekor, az alkalmazás helyének megváltozásakor és a szolgálati jogviszony megszűnésekor meg kell változtatniuk a lakóhelyüket, és máshol kell letelepedniük,

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 01. (folytatás)

## XX 01 01 02. (folytatás)

- a tisztviselőknek (ideértve a családtagokat is) a szolgálati jogviszony megkezdésekor, megszűnésekor vagy – amennyiben az az alkalmazás helyének megváltoztatásával jár – áthelyezés miatt felmerült utazási költségei,
- az olyan tisztviselők és ideiglenes alkalmazottak részére fizetendő költözési költségek, akiknek a szolgálati jogviszony megkezdésekor, az alkalmazás helyének megváltozásakor és a szolgálati jogviszony megszűnésekor meg kell változtatniuk a lakóhelyüket, és máshol kell letelepedniük.

## Jogalap

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

Az 1734/2005/EK, Euratom rendelettel (HL L 279., 2005.10.22., 1. o.) hatályon kívül helyezett, a lakásbérleti támogatás fizetésére jogosító helyek jegyzékéről, a támogatás legmagasabb összegéről és a támogatás nyújtásának szabályairól szóló, 1966. július 28-i 6/66/Euratom, 121/66/EGK tanácsi rendelet (HL 150., 1966.8.12., 2749/66. o.).

Az 1734/2005/EK, Euratom rendelettel (HL L 279., 2005.10.22., 1. o.) hatályon kívül helyezett, a közlekedési támogatás fizetésére jogosító helyek jegyzékéről, a támogatás legmagasabb összegéről és a támogatás nyújtásának szabályairól szóló, 1966. július 28-i 7/66/Euratom, 122/66/EGK tanácsi rendelet (HL 150., 1966.8.12., 2751/66. o.).

A legutóbb az 1525/2007/EK rendelettel (HL L 343., 2007.12.27., 9. o.) módosított, az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.).

A legutóbb a 478/2007/EK, Euratom rendelettel (HL L 111., 2007.4.28., 13. o.) módosított, az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 2002. december 23-i 2342/2002/EK, Euratom bizottsági rendelet (HL L 357., 2002.12.31., 1. o.).

## XX 01 02. A külső személyzettel kapcsolatos és egyéb igazgatási kiadások

## XX 01 02 01. Az intézménynél dolgozó külső személyzet

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 02 01.	Az intézménynél dolgozó külső személyzet				
XX 01 02 01 01.	Szerződéses alkalmazottak	5	60 515 000	60 630 000	56 430 185,29
XX 01 02 01 02.	Az ügynökségeknél dolgozó alkalmazottak, valamint a különböző tevékenységeket kiegészítő műszaki és igazgatási támogatás	5	25 700 000	25 200 000	24 750 201,55
XX 01 02 01 03.	Átmenetileg az intézményhez kirendelt nemzeti és nemzetközi köztisztviselők és magánalkalmazottak	5	38 215 000	37 400 000	33 364 498,16
XX 01 02 01 04.	Fogyatékkal élő gyakornokok	5	200 000		
	XX 01 02 01. jogcím – Összesen		124 630 000	123 230 000	114 544 885,—

## Megjegyzések

Ez az előirányzat a Közösség területén felmerült alábbi kiadások fedezésére szolgál:

- a szerződéses viszonyban álló alkalmazottak díjazása (az Európai Közösségek egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételeinek értelmében), a szerződéses viszonyban álló alkalmazottak szociális jólétéhez való munkáltatói hozzájárulás és az ilyen alkalmazottak díjazására alkalmazandó súlyozás hatásai,
- a fogyatékkal élő személyek segítőiként foglalkoztatott szerződéses viszonyban álló alkalmazottak díjazása,

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 02. (folytatás)

## XX 01 02 01. (folytatás)

- az ügynökségi alkalmazottak foglalkoztatása, így különösen az irodai alkalmazottak és a gyors- és gépirók,
- a szolgáltatási szerződés alapján technikai és adminisztratív munkát ellátó, valamint szellemi szolgáltatásokat nyújtó személyzet költségei, illetve az épületek és a felszerelés költségei, valamint az ilyen személyzethez kapcsolódó működési költségek,
- a nemzeti köztisztviselők és más szakértők ideiglenes áthelyezésének vagy a Bizottsághoz történő átmeneti beosztásának, illetve rövid konzultációkra, különösen különböző területek jogharmonizációjával kapcsolatos tervezetek készítésével foglalkozó konzultációkra való meghívásának költségei; továbbá konzultációk a közösségi jogszabályok egységes alkalmazása érdekében,
- a Tanács által a pénzügyi év során a díjazások tekintetében engedélyezett bármely módosítás költsége,
- fogyatékkal élő gyakornokok felvételére irányuló kísérleti projekttel kapcsolatos kiadások a fogyatékkal élő személyek intézményekbeli alkalmazásának elősegítése érdekében és a fogyatékkal élő személyek által tapasztalt diszkrimináció elleni fellépésként.

A tagjelölt országok által a közösségi programokban való részvétel céljából adott hozzájárulásokból eredő, a bevételkimutatás 6 0 3 1. jogcíme alá tartozó bevételekből a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban további előirányzatok nyújthatók.

Az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás 76. és 82. cikke alapján az EFTA-államok által a Közösség általános költségeihez nyújtott hozzájárulásokból származó bevétel lehetővé teszi kiegészítő előirányzatok beállítását az érintett költségvetési megnevezésekbe, a költségvetési rendelet alapján. Az ilyen árbevétel becsült összege 477 384 EUR.

A közösségi programokban részt vevő Svájci Államszövetség által adott hozzájárulásokból eredő, a bevételkimutatás 6 0 3 3. jogcíme alá tartozó bevételekből a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban további előirányzatok nyújthatók.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becsült összege 272 861 EUR.

*Jogalap*

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

A kinevezésre és a javadalmazásra, valamint egyéb pénzügyi feltételekre vonatkozó, a Bizottság által jóváhagyott szabályok.

A foglalkoztatás és a munkavégzés során alkalmazott egyenlő bánásmód általános kereteinek létrehozásáról szóló, 2000. november 27-i 2000/78/EK tanácsi irányelv (HL L 303., 2000.12.2., 16. o.).

A legutóbb az 1525/2007/EK rendelettel (HL L 343., 2007.12.27., 9. o.) módosított, az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.).

Helyes magatartásra vonatkozó szabályzat a fogyatékkal élő személyek alkalmazása tekintetében, elfogadta az Európai Parlament Elnöksége, 2005. június 22-i határozat.

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 02. (folytatás)

## XX 01 02 02. Az Európai Bizottság küldöttségeinél dolgozó külső személyzet

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 02 02.	Az Európai Bizottság küldöttségeinél dolgozó külső személyzet				
XX 01 02 02 01.	Egyéb munkaerő javadalmazása	5	54 816 000	47 233 199 <sup>(1)</sup>	43 506 792,34
XX 01 02 02 02.	Fiatall szakértők és kirendelt nemzeti szakértők képzése	5	6 700 000	4 670 703 <sup>(2)</sup>	4 509 120,02
XX 01 02 02 03.	Az egyéb munkaerővel kapcsolatos költségek és egyéb szolgáltatásokra kifizetett összegek	5	2 200 000	2 452 596 <sup>(3)</sup>	1 891 000,—
	XX 01 02 02. jogcím – Összesen		63 716 000	54 356 498	49 906 912,36

## Megjegyzések

A 19 01 02 02., 20 01 02 02., 21 01 02 02. és 22 01 02 02. jogcím tekintetében, az Európai Unióon kívüli bizottsági küldöttségek és az Unió területén működő nemzetközi szervezetekhez delegált küldöttségek vonatkozásában ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a helyi és/vagy szerződéses viszonyban álló alkalmazottak díjazása és ezeknek a munkáltató által fizetendő társadalombiztosítási díjai és juttatásai,
- a munkáltató hozzájárulásai a helyi alkalmazottak kiegészítő társadalombiztosításához,
- az ügynökség és szabadúszó személyzet szolgáltatásai.

A küldöttségeknél dolgozó fiatal szakértők és kiegészítő nemzeti szakértők tekintetében ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a fiatal szakértők (egyetemi végzettséggel rendelkezők) az Európai Közösségek Bizottságának küldöttségeihez történő kiküldetésének finanszírozása vagy társfinanszírozása,
- a tagállamok és nem tagállamok fiatal diplomatai számára szervezett szemináriumok költségei,
- a tisztviselőknek a tagállamokból a küldöttségekhez történő ideiglenes áthelyezésének vagy átmeneti beosztásának költségei.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becsült összege 5 000 EUR.

## Jogalap

Az Európai Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

<sup>(1)</sup> 2 318 801 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

<sup>(2)</sup> 229 297 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

<sup>(3)</sup> 120 404 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 02. (folytatás)

## XX 01 02 11. Az intézmény egyéb igazgatási kiadásai

Cím Alcím Jogcímsorozat Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 02 11.	Az intézmény egyéb igazgatási kiadásai				
XX 01 02 11 01.	Kiküldetési és reprezentációs költségek	5	63 800 000	61 600 000	59 255 857,04
XX 01 02 11 02.	Konferenciákkal és ülésekkel kapcsolatos költségek	5	34 500 000	34 500 000	28 088 372,93
XX 01 02 11 03.	Bizottságok ülései	5	24 500 000	26 700 000 <sup>(1)</sup>	19 699 465,58
XX 01 02 11 04.	Tanulmányok és konzultációk	5	10 000 000	15 000 000	7 736 920,16
XX 01 02 11 05.	Irányítási és informatikai rendszerek kialakítása	5	26 480 000	25 870 000	29 241 585,99
XX 01 02 11 06.	Továbbképzés és vezetői képzés	5	15 915 000	15 500 000	15 217 740,34
	XX 01 02 11. jogcím – Összesen		175 195 000	179 170 000	159 239 942,04

## Megjegyzések

Ez az előirányzat a következő decentralizált működési kiadások fedezésére szolgál:

- utazási költségek, beleértve a jegyekkel és foglalásokkal kapcsolatos járulékos költségeket, a kiküldetésben lévők napidíját, továbbá a személyzeti szabályzatok szerinti bizottsági személyzet és a bizottsági intézményekbe delegált nemzeti vagy nemzetközi szakértők vagy hivatalnokok kiküldetéseivel kapcsolatban felmerült további vagy kivételes kiadásokat (a más közönségi intézmény vagy szerv, illetve harmadik személy nevében kifizetett kiküldetési kiadások megtérítése célhoz kötött kiadásnak minősül),
- a Bizottságot hivatalosan képviselő személyek részéről felmerült költségek megtérítése (nincs lehetőség az olyan kiadások megtérítésére, amelyek a Bizottság és az Európai Közösségek más intézményeinek személyzete közötti kölcsönös képviselői kötelezettségek teljesítésével kapcsolatban merültek fel),
- a Bizottság által létrehozott vagy összehívott szakértői csoportok működésével kapcsolatos költségek megtérítése: a tanulmányi és munkacsoportokban részt vevő szakértők utazási költségei, napidíja és járulékos költségei, valamint az ilyen összejövetelek szervezési költségei, amennyiben azokat az intézmények vagy külső hivatalok központjában meglévő infrastruktúra nem fedezi (a szakértők részére a Bizottság által hozott határozat alapján fizetnek visszatérítést),
- a Szerződés és (tanácsi vagy európai parlamenti és tanácsi) rendeletek által létrehozott bizottságokban részt vevő szakértők utazási költségei, napidíja és járulékos költségei, valamint az ilyen összejövetelek szervezési költségei, amennyiben azokat (az intézmények vagy külső hivatalok központjában) meglévő infrastruktúra nem fedezi (a szakértők részére a Bizottság által hozott határozat alapján fizetnek visszatérítést),
- a belső üléseken felszolgált frissítők és ételek költsége,
- a Bizottság által annak különböző politikái támogatásának érdekében szervezett konferenciákkal, kongresszusokkal és ülésekkel kapcsolatos kiadások, valamint pénzügyi ellenőrzési szervezetek és testületek hálózatának működtetésére vonatkozó kiadások, beleértve ezen szervezetek és az Európai Parlament Költségvetési Ellenőrző Bizottságának tagjai részvételével az Európai Parlament 2004-es mentesítési állásfoglalása értelmében megrendezett éves találkozót,

<sup>(1)</sup> 2 900 000 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK *(folytatás)*XX 01 02. *(folytatás)*XX 01 02 11. *(folytatás)*

- a tagállamok olyan hivatalnokai számára szervezett konferenciákkal, szemináriumokkal, összejövetelekkel, képzési kurzusokkal és gyakorlati belső képzésekkel kapcsolatos kiadások, akik a közösségi alapok által finanszírozott műveleteket vagy a Közösség saját forrásait jelentő bevételek beszedésére irányuló műveleteket irányítják, vagy együttműködnek a közösségi statisztikai rendszerben, továbbá a közép- és kelet-európai országok közösségi programok keretében finanszírozott műveleteit irányító vagy ellenőrző hivatalnokainak az ugyanilyen típusú kiadásai,
- a nem tagállamok olyan hivatalnokainak képzésével kapcsolatos kiadások, akik kifejezetten a közösség pénzügyi érdekeinek védelmére irányuló irányítási vagy ellenőrzési feladatot látnak el,
- a Bizottság konferenciákon, kongresszusokon és összejöveteleken való részvételével kapcsolatos költségek,
- konferenciák regisztrációs díja, a képzési kiadások kivételével,
- kereskedelmi és tudományos szövetségekben való tagdíjak,
- magasan képzett szakértők (magánszemélyek vagy cégek) részére kiszervezett speciális kutatásokkal és konzultációkkal kapcsolatos kiadások, ha a Bizottság nem rendelkezik az ilyen kutatások elvégzéséhez megfelelő személyzettel,
- már lefolytatott kutatások eredményeinek megvásárlásával vagy speciális kutatóintézetekkel való együttműködéssel kapcsolatos kiadások,
- a személyzet képességeinek, valamint a Bizottság teljesítményének és hatékonyságának fejlesztését célzó általános képzésekkel kapcsolatos kiadások:
  - a képzési igények felmérése, a képzések megtervezése, kifejlesztése és megtartása, valamint az eredmények értékelése és ellenőrzése céljából foglalkoztatott szakértők díjai,
  - a különböző szakterületek tanácsadóinak díjai, különösen a szervezeti módszerek, a vállalatirányítás, a stratégia, a minőségbiztosítás és a személyzeti irányítás területein,
  - a Bizottság által kurzusok, szemináriumok és konferenciák formájában szervezett képzések megtervezésével, megtartásával és értékelésével járó kiadások (képzésirányítók/előadók költségei, utazási költségei és napidíja és a tananyag költségei),
  - a külső képzéseken való részvétellel kapcsolatos, valamint a szakmai szervezeti tagsággal járó költségek,
  - az ilyen képzések szervezésének gyakorlati megvalósításával kapcsolatos költségek, helyiséghasználati és szállítási költségek, valamint a képzések résztvevőinek étkezési és szállásköltségei,
  - a kiadványokkal és tájékoztatókkal, kapcsolódó internetoldalakkal kapcsolatos költségek, valamint az oktatási segéd-eszközök költsége, távoktatási előfizetési díjak és licencek költsége, könyvek, sajtó- és multimédiás termékek megvásárlásával járó költségek,
  - az oktatási segélyek finanszírozásával járó költségek,
- az információs és irányítási rendszerekkel kapcsolatos következő kiadások:
  - az irányítási és információs rendszerek szerződés keretében történő fejlesztése és karbantartása,
  - a (személyzeti, költségvetési, finanszírozási, könyvelési stb.) igazgatás területén működő komplett („kulcsrakész”) információs és irányítási rendszerek beszerzése és karbantartása,
  - az e rendszerekhez kapcsolódó tanulmányok, dokumentáció és képzés, valamint a projektirányítás,
  - valamennyi szervezeti egység (minőségügyi, biztonsági, technológiai, fejlődés-módszertani, információtechnológiai irányítási stb.) számára az információtechnológia területén szükséges jártasság és szakértelem megszerzése,
  - e rendszerek műszaki támogatása és az azok kielégítő működésének biztosításához szükséges műszaki munka.

A tagjelölt országok által a közösségi programokban való részvétel céljából adott hozzájárulásokról eredő, a bevételkimutatás 6 0 3 1. jogcíme alá tartozó bevételekből a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban további előirányzatok nyújthatók.

Az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás 76. és 82. cikke alapján az EFTA-államok által a Közösség általános költségeihez nyújtott hozzájárulásokról származó bevétel lehetővé teszi pótlólagos előirányzatok beállítását az érintett költségvetési megnevezésekbe, a költségvetési rendelettel összhangban. Az ilyen bevétel becsült összege 1 057 000 EUR.

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 02. (folytatás)

## XX 01 02 11. (folytatás)

A közösségi programokban részt vevő Svájci Államszövetség által adott hozzájárulásokból eredő, a bevételkimutatás 6 0 3 3. jogcíme alá tartozó bevételekből a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban további előirányzatok nyújthatók.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becslült összege 1 190 000 EUR.

Az Euroobserver szerint 2000-ben az Európai Unió országaiban a faenergia-termelés 47,3 millió tonna kőolaj-egyenértéket tett ki. E termelést elsődlegesen (85 %-ban) termikus felhasználásra, de villamosenergia-előállításra is (29,6 TWh) fordították. A faenergia aránya az Európai Unió elsődleges energiatermelésében 6,3 %-nak felel meg, ám az Európai Unió teljes energiafogyasztásának csupán 2 %-át fedezi. A faenergia az Európai Unió fő megújuló energiaforrása, a megújuló energiák között az elsődleges energiatermelésben 54 %-os arányt képvisel. Ehhez hozzá kell tenni, hogy az erdők éves növekedésének ma csak kétharmadát használják fel az Európai Unióban.

Ugyanakkor az európai fa-, különösen pedig a tűzifatermelésről és -értékesítésről nem létezik rendszeres, teljes körű és megbízható statisztika. A faerőforrásokat illető statisztikai adatok elsődleges birtokosai az EU országaiban a mezőgazdasági ügyekért felelős minisztériumok. Ugyanakkor nagy eltérések mutatkoznak a számítási módszerekben, az adatok összegyűjtésében és a kapott eredmények felhasználásában. E változók függvényében a „fára” mint európai erőforrásra vonatkozó becslések között kétszeres különbség is lehet.

Végül igen nehéz felbecsülni a kiskereskedőknél és a magánszemélyeknél lévő fakészleteket. Ebből adódóan megegyezés alapján feltételezzük, hogy a faenergiatermelés megegyezik a fogyasztással, ami azt jelentené, hogy a készletek változása és a behozatal-kivitel mérlege elhanyagolhatók.

Az Európai Unió a faenergiát, a fakitermelésből származó termékeket és a megújuló energiához kapcsolódó termékek harmadik generációját a jövőbeli energiaellátás egyik prioritásának tekinti az energiafüggetlenség növelése és a fenntartható fejlődésre irányuló stratégia megvalósítása érdekében. 2010-re azt a célt tűzte ki, hogy a belső bruttó energiafogyasztásának 12 %-át megújuló energiaforrásokból biztosítsa. E becslés körülbelül egymillió lakás fával való fűtésének felel meg egyedi vagy közös kazán, illetve távfűtés használatával.

Ezért megbízható statisztikai eszközre van szükség, amely lehetővé teszi a faenergia-források pontos becslését az összes faerőforráshoz viszonyítva azon célok teljesítése érdekében, amelyeket az Európai Unió kitűzött magának a fenntartható fejlődés tekintetében.

Az alábbi tanulmányokat kellene finanszírozni:

- éves jelentés az Európai Unióban végzett gyermekmunkáról,
- tanulmány a munkahely-áthelyezések hatásairól,
- tanulmányok az új technológiáknak a munkahelyeken gyakorolt hatásairól és a foglalkozási betegségekről, például a feladatvégzés során végrehajtott ismétlődő mozdulatok hatásáról,
- tanulmány az EU és az USA közötti kereskedelmet és befektetéseket érintő akadályok felszámolásából származó előnyökről, figyelembe véve az e területtel foglalkozó legutóbbi OECD-jelentést,
- tanulmány a közös valuta által az alapvető termékek árának, a banki díjaknak és jutalékoknak a mozgására gyakorolt hatásról,
- tanulmány az európai uniós szövetségi rendőrség létrehozásának megvalósíthatóságáról és akadályairól,
- megvalósíthatósági tanulmány a minősített piacra jutásról/minősített külső védelemről; a Parlament már több alkalommal elfogadta ezt a megközelítést. Az elképzelés lényege az, hogy szociális és ökológiai előírásokat használjanak paraméterként az európai piacokhoz való hozzáférés engedélyezéséhez vagy elutasításához, valamint a különböző vámok és mezőgazdasági lefoglalások kivetéséhez a meghatározott előírásoknak megfelelően. Ezeket a lefoglalásokat/vámokat a fejlődő országok vidékfejlesztési alapjába juttatják, és azon termékek hasznára fordítják, amelyeknek a szabványain javítani kell,

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK *(folytatás)*XX 01 02. *(folytatás)*XX 01 02 11. *(folytatás)*

- tanulmány az európai népességre vonatkozó alapadatok összegyűjtéséről és aktualizálásáról; ez a tanulmány a következő kérdésekre keresi a választ: Milyen népességmozgások zajlanak az Unióban? Ki mozog, miért, honnan és hová? Ki telepedik le hosszú távra valamely partnerországban? Mobilak-e a harmadik országok állampolgárai az Unión belül, vagy az első fogadó országban maradnak? Mennyi vegyes házasság és vegyes születés létezik, és a személyek mely csoportjai a leginkább érintettek? Szerepelnek-e ezek az európai polgárok a fogadó ország választói jegyzékeiben? A bíróságokhoz vagy az ombudsmanhoz fordulnak-e, ha nehézségeik támadnak az európai polgárként őket megillető jogok érvényesítése terén? Mi történt a hagyományosan vándorló népekkel az új tagállamok uniós csatlakozása óta,
- tanulmány az élelmiszer-biztonságról és élelmiszer-minőségről; a tanulmánynak ki kell terjednie többek között a következőkre: a címkézés bevezetése következtében a vállalkozásokra háruló költségek; a közösségi termékek fogyasztására gyakorolt hatás mind az Európai Unión belül, mind azon kívül; változások a közösségi termékek fogyasztói megítélésében az élelmiszer-biztonság és -minőség tekintetében; a kezdeményezés ár/érték aránya; lehetséges népszerűsítő intézkedések; valamint, hogy vajon a Közösségből származónak felcímkézett termékek meg tudják-e őrizni nemzeti vagy regionális identitásukat,
- tanulmány a madárinfluenza ellen az Európai Unióban folytatott küzdelemre vonatkozó legjobb stratégia feltárása céljából, a betegség elterjedése és emberre történő áttérése kockázatának csökkentése érdekében; a tanulmánynak ki kell terjednie többek között a következőkre: az erőforrások, amelyeket az Európai Unió rendelkezésre tud bocsátani világjárvány esetén, illetve javaslatok arra vonatkozóan, hogy miként lehet növelni ezeket az erőforrásokat; az állatokra és emberekre kiterjedő világjárvány kockázata; részletes iránymutatások a tagállamok által az elterjedés kockázatának minimalizálása érdekében meghozandó intézkedésekre vonatkozóan; a koordináció javítása közösségi és nemzetközi szinten; a betegség Európai Unión belüli vagy kívüli kitérése esetén rendelkezésre bocsátandó pénzügyi erőforrások növelése; a betegség felszámolásának és megelőzésének legjobb eszközei; a betegség folyamatos figyelésének, valamint a betegség tagállami előfordulásából adódó katasztrófa helyzet megelőzési módjainak javítása,
- tanulmány az elsivatagosodásról; a tanulmánynak ki kell terjednie többek között a következőkre: az elsivatagosodás által sújtott európai régiókra gyakorolt gazdasági és társadalmi hatások, a jelenlegi és valószínű jövőbeli következmények felbecsülésével, különösen a kockázatnak leginkább kitett ágazatok, például a mezőgazdaság és az idegenforgalom tekintetében; környezeti hatás; az elsivatagosodás leküzdését szolgáló megoldások és stratégiák; az elsivatagosodás elleni küzdelemre alkalmas azon eszközök beazonosítása, amelyeknek az EU rendelkezésére kellene állnia; valamint a vízkészletek visszanyerését és felhasználását szolgáló technikák és eszközök,
- tanulmány új támogatási eszközökről, amelyekkel az európai mezőgazdasági termelőknek katasztrófa esetén segítséget lehet nyújtani,
- tanulmány a hatályban lévő légitörekedés-biztonsági intézkedések hatékonyságáról és eredményességéről, figyelembe véve az intézkedések utasokra gyakorolt hatását,
- tanulmány a Ciprus északi részén található kulturális örökség állapotának és helyreállítási költségeinek felmérésére. E tanulmánynak tartalmaznia kell többek között a jelentős kulturális értékkel bíró műemlékek részletes leírását (fotókkal és vázlatokkal kiegészítve), a felmerült károk leírását és az érintett műemlékek eredeti állapotának megőrzése érdekében szükséges javítások listáját. A fenti tanulmány elkészítéséhez szükséges becsült összeg 500 000 EUR,
- az európai uniós szövetségi rendőrség létrehozásának akadályairól szóló tanulmány,
- a kibocsátáskereskedelmi rendszerről (ETS) szóló tanulmány. A tanulmánynak meg kell becsülnie, hogy várhatóan milyen bevételeket generálhat az ETS, illetve be kell mutatnia azt a mechanizmust, amelynek révén e bevételek egésze vagy egy része bekerül az EU költségvetésébe. A tanulmánynak ismertetnie kell a kibocsátások tagállamokbeli felosztását és a GDP-hez való viszonyát. Továbbá alternatívákat kell kínálnia arra vonatkozóan, hogy miként lehet ezeket az előirányzatokat elkülöníteni a kibocsátások csökkentését és a szegénység elleni küzdelmet célzó politikákra. A Bizottságnak 2008 októberéig kell előterjesztenie ezt a tanulmányt, hogy hozzájáruljon a 2013 utáni pénzügyi mechanizmusok felülvizsgálatáról folytatott vitához,

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 02. (folytatás)

## XX 01 02 11. (folytatás)

- az Európai Unió faerőforrásait tartalmazó összeurópai statisztikai eszköz kifejlesztésére vonatkozó tanulmány. A cél az Unió megbízható statisztikai eszközzel való ellátása, amely lehetővé teszi a faenergiaforrások pontos becslését az összes faerőforráshoz viszonyítva azon célok teljesítése érdekében, amelyeket az Európai Unió kitűzött magának a fenntartható fejlődés tekintetében. A faerőforrásokat illető statisztikai adatok elsődleges birtokosai az EU országokban a mezőgazdasági ügyekért felelős minisztériumok. Ennek következtében nagy eltérések mutatkoznak a számítási módszerekben, az adatok összegyűjtésében és a kapott eredmények felhasználásában,
- a Bizottság és más nemzetközi szervezetek személyzetét az összevethető szempontok tekintetében összehasonlító tanulmány,
- a köz- és magánszféra partnersége keretében finanszírozott közcélú infrastruktúra előmozdítására vonatkozó iránymutatások Bizottság általi bemutatására vonatkozó tanulmány.

## Jogalap

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

## XX 01 02 12. Az Európai Bizottság küldöttségeinek egyéb igazgatási kiadásai

Cím Alcím Jogcímszoport Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 02 12.	Az Európai Bizottság küldöttségeinek egyéb igazgatási kiadásai				
XX 01 02 12 01.	Kiküldetési, konferencia- és reprezentációs költségek	5	15 452 000	14 501 000	13 799 228,47
XX 01 02 12 02.	Tisztviselők továbbképzése	5	1 000 000	1 000 000	851 830,11
	XX 01 02 12. jogcím – Összesen		16 452 000	15 501 000	14 651 058,58

## Megjegyzések

A 19 01 02 11., 20 01 02 11., 21 01 02 11. és 22 01 02 11. jogcím tekintetében, az Európai Unión kívüli bizottsági küldöttségek és az Unió területén működő nemzetközi szervezetekhez delegált küldöttségek vonatkozásában ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- az egyéb személyzetre vonatkozó egyéb költségek és juttatások, beleértve a jogi konzultációt is,
- a tisztviselők, valamint a szerződéses és helyi alkalmazottak munkaerő-felvételi eljárásának költségei, ideértve a közzététel költségeit, a vizsgákra és elbeszélgetésekre behívott jelöltek utazási költségeit, napidíját és balesetbiztosítását; csoportos munkaerő-felvételi tesztek szervezéséhez és a munkaerő-felvételt megelőző orvosi vizsgálatokhoz kapcsolódó költségek,
- a küldöttségeknél működő orvosi jellegű felszerelés beszerzése, cseréje, beállítása és karbantartása,
- a tisztviselők, valamint a szerződéses és helyi alkalmazottak éves orvosi vizsgálatával összefüggő költségek, beleértve az ilyen vizsgálatok keretében végrehajtott elemzéseket és teszteseteket; kulturális tevékenységekhez és szociális kapcsolatok építésére és ápolására ösztönző kezdeményezésekhez kapcsolódó kiadások,
- a nemzeti jog szerinti szerződéssel alkalmazott helyi személyzet orvosi költségei, valamint az orvosi és fogászati tanácsadás költségei,
- a továbbképzéssel és átképzéssel kapcsolatos költségek, beleértve a tanfolyamok díját, a trénernek munkadíját, a képzéssel, valamint a helyi és regionális szemináriumokkal kapcsolatos logisztikai költségeket (terem- és felszerelésbérlet), illetve az összes kapcsolódó egyéb költséget (italok és étel),

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 02. (folytatás)

## XX 01 02 12. (folytatás)

- meghatározott összegű juttatás az olyan hivatalnokok részére, akiknél munkájukból adódóan rendszeresen keletkeznek reprezentációs költségek, valamint a Bizottság képviseletére felhatalmazott bizottsági hivatalnokoknál a képviseletből fakadóan és feladataikkal kapcsolatban felmerült költségek megtérítése (a Közösségen belüli küldöttségek esetében a szállásköltségek egy részét a meghatározott összegű reprezentációs juttatás fedezi),
- a kiküldetésekkel kapcsolatos utazási költségek és napidíjak kifizetése, valamint a Bizottság tisztviselői és egyéb alkalmazottai kiküldetése során felmerült járulékos vagy rendkívüli költségek,
- válsághelyzetekből adódó költségek, beleértve az utazási, szállás- és napidíjköltségeket,
- a kiszervezett szolgáltatások, például a küldöttségek adatkezelési rendszereinek fejlesztésére, fenntartására és támogatására vonatkozóan.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becsült összege 17 000 EUR.

*Jogalap*

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

Az Európai Közösségek egyéb alkalmazottaira vonatkozó alkalmazási feltételek.

XX 01 03. **A bizottsági küldöttségek felszerelésre, berendezésre, szolgáltatásokra és ingatlanra fordított kiadásai**

## XX 01 03 01. A Bizottság felszerelésre, berendezésre és szolgáltatásokra fordított kiadásai

Cím Alcím Jogcímcsoport Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 03 01.	A Bizottság felszerelésre, berendezésre és szolgáltatásokra fordított kiadásai				
XX 01 03 01 03.	Berendezés és felszerelések	5	80 613 000	79 087 000	78 959 915,67
XX 01 03 01 04.	Szolgáltatások és egyéb működési kiadások	5	46 532 000	42 299 000	41 429 144,36
	XX 01 03 01. jogcím – Összesen		127 145 000	121 386 000	120 389 060,03

*Megjegyzések*

Ez az előirányzat a Közösség területén belül felmerült alábbi kiadások fedezésére szolgál:

- a bútorok vásárlása, bérlete, karbantartása és javítása, különösen:
  - irodai és speciális bútorok vásárlása, beleértve az ergonomikus bútorokat, az archiváláshoz szükséges polcokat stb.,
  - az elhasznált és törött bútorok cseréje,
  - a könyvtárak számára szükséges speciális felszerelések (indexkártyák, polcok, katalógusegységek stb.),
  - bútorok bérlete,
- bútorok karbantartási és javítási költségei (a 300 000 EUR-t meghaladó összegű szerződések megújítását, illetve megkötését megelőzően, a költségek racionalizálására tekintettel a Bizottságnak a szerződéses feltételekkel (ár, választott devizanem, árképzés, időtartam és egyéb) kapcsolatban más intézményekkel is konzultálnia kell arról, hogy azok milyen feltételekkel kötötték meg a hasonló jellegű szerződéseket),

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 03. (folytatás)

## XX 01 03 01. (folytatás)

- munkaeszközökkel járó kiadások, különösen:
  - munkaruházat vásárlása a portások és sofőrök részére,
  - az üzemi dolgozók, valamint a rossz vagy hideg időjárás, rendkívüli elhasználódás vagy szennyeződés elleni védekezést igénylő munkát végzők munkaruházatának megvásárlásával és tisztításával járó költségek,
  - a 89/391/EGK és a 90/270/EGK tanácsi irányelv alapján szükséges felszerelés megvásárlásával vagy költségtérítésével járó kiadások,
- egyéb működési kiadások, mint például:
  - az épületek telekommunikációs berendezésekkel történő felszerelésével járó kiadások, különösen a kapcsoló- és elosztóközpontok, audioberendezések, videokonferenciákhoz szükséges berendezések, belső és mobiltelefon-rendszerek beszerzésével, bérletével, beszerelésével és karbantartásával járó költségek, valamint az adathálózatokkal kapcsolatos kiadások (felszerelés és karbantartás), valamint a kapcsolódó szolgáltatásokkal (irányítás, támogatás, dokumentáció, beszerelés, eltávolítás) kapcsolatos kiadások,
  - számítógép-terminálok, miniszámítógépek, perifériák, kapcsolóeszközök és az ezekhez szükséges szoftverek beszerzésével, bérletével vagy lízingjével kapcsolatos kiadások,
  - az információk nyomtatott formában történő prezentációjához szükséges berendezések, pl. nyomtatók, faxgépek, fénymásolók, szkennerek és mikromásolók beszerzésével, bérletével vagy lízingjével kapcsolatos kiadások,
  - írógépek, szövegszerkesztők vagy bármely más elektronikus irodai felszerelés beszerzésével, bérletével vagy lízingjével kapcsolatos kiadások,
  - az ilyen berendezések beszerelésével, konfigurációjával, karbantartásával, dokumentációjával és alkatrészellátásával kapcsolatos kiadások,
  - az Európa honlap fejlesztésének és használatának finanszírozásával járó kiadások: az Európa valamennyi európai intézmény közös szervere, amely Európa valamennyi állampolgára számára lehetővé teszi, lakóhelyüktől függetlenül, hogy az Európai Unió céljaira, intézményi szerkezetére, jelenlegi politikáira és azok megvalósítására vonatkozóan teljes körű információkhoz jussanak az interneten keresztül. Célja továbbá, hogy egy postaládát biztosítson a polgárok számára, amelyen keresztül a különböző intézményekkel kommunikálni tudnak. Megfelelő időben az érintett szervezeti egységek jelentést küldenek az Európai Parlament részére az Európa honlap működéséről, beleértve az intézményközi oldalakat is, valamint a postaláda működéséről és azok szerepéről abban, hogy segítséget nyújtsanak az Európai Parlament tagjainak a polgárokkal való kommunikációban (tényszerű információk),
  - a Bizottság *Intracomm* nevű intranetoldalának létrehozásával és fejlesztésével, valamint a *Commission en direct* című hetilap megjelentetésével kapcsolatos kiadások,
  - az elektronikus információs szolgáltatásokhoz és a külső adatbázisokhoz való hozzáférés és előfizetés költségei, valamint az elektronikus média (CD-ROM-ok stb.) beszerzési költségei,
  - az ilyen információkhoz való hozzáféréshez szükséges képzés és támogatás költségei,
  - a kábeles vagy rádiókommunikáció (vezetékes és mobiltelefonok, telex, telegráf, televízió, telekonferencia és videokonferencia) előfizetési és egyéb költségei, az adattovábbító hálózatok, tematikus szolgáltatások stb. költségei, valamint a telefonkönyvek beszerzésével kapcsolatos kiadások,
  - az épületen belüli telefon- és számítógép-hálózat, valamint a közösségi hivatalok oldalai közötti nemzetközi átviteli vonalak költségei,
  - a számítógépes berendezésekkel és szoftverekkel kapcsolatos műszaki és logisztikai támogatás, képzés és egyéb általános érdekű tevékenység, az általános számítógépes oktatás, a nyomtatott, elektronikus stb. formában rendelkezésre álló technikai dokumentáció előfizetése, a külső működésirányító személyzet, irodai szolgáltatások, a nemzetközi szervezeti tagság stb., a számítógépes berendezések és szoftverek biztonságára és minőségbiztosítására vonatkozó vizsgálatok költségei,

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK *(folytatás)*XX 01 03. *(folytatás)*XX 01 03 01. *(folytatás)*

- a Számítógépes Központ alábbi kiadásai:
  - számítógépek, perifériák és szoftverek beszerzése, bérlete vagy lízingje a Számítógépes Központ számára, valamint a háttérberendezések költségei,
  - az e berendezésekre vonatkozó karbantartás, támogatás, vizsgálatok, dokumentáció, képzés és ellátás, valamint a külső működésirányító személyzet,
  - a Számítógépes Központ működéséhez szükséges szoftverek kifejlesztése és karbantartása szerződés alapján.

A kutatási kiadásokhoz szükséges előirányzatok az érintett címek 01 05. jogcímcsoportjában található különböző jogcímek alatt vannak feltüntetve.

Az előirányzat a Közösség területén belül felmerült kiadásokra vonatkozik, a közösségi hivatalok kivételével (amelyekre vonatkozóan a kiadások a 16 01 03 03. jogcím alatt vannak feltüntetve).

Az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás 76. és 82. cikke alapján az EFTA-államok által a Közösség általános költségeihez nyújtott hozzájárulásokból származó bevétel lehetővé teszi további előirányzatok beállítását az érintett költségvetési megnevezésekbe, a költségvetési rendelettel összhangban. Az ilyen bevétel becsült összege 190 000 EUR.

A közösségi programokban részt vevő Svájci Államszövetség által adott hozzájárulásokból eredő, a bevételkimutatás 6 0 3 3. jogcíme alá tartozó bevételekből a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban további előirányzatok nyújthatók.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becsült összege 6 425 000 EUR.

*Jogalap*

A legutóbb a 2007/30/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel (HL L 165., 2007.6.27., 21. o.) módosított, a munkavállalók munkahelyi egészségvédelmének és biztonságának javítását ösztönző intézkedések bevezetéséről szóló, 1989. június 12-i 89/391/EGK tanácsi irányelv (HL L 183., 1989.6.29., 1. o.).

A legutóbb a 2007/30/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvvel (HL L 165., 2007.6.27., 21. o.) módosított, a képernyő előtt végzett munka biztonsági és egészségvédelmi minimumkövetelményeiről szóló, 1990. május 29-i 90/270/EGK tanácsi irányelv (ötödik egyedi irányelv a 89/391/EGK irányelv 16. cikke (1) bekezdésének értelmében) (HL L 156., 1990.6.21., 14. o.).

A legutóbb az 1525/2007/EK rendelettel (HL L 343., 2007.12.27., 9. o.) módosított, az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.).

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 03. (folytatás)

## XX 01 03 02. A bizottsági küldöttségek ingatlanra fordított és járulékos kiadásai

Cím Alcím Jogcímszoport Jogcím	Megnevezés	PK	2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
XX 01 03 02.	A bizottsági küldöttségek ingatlanra fordított és járulékos kiadásai				
XX 01 03 02 01.	Ingatlanok vásárlása, bérlete és ezzel kapcsolatos kiadások	5	112 713 000	90 499 726 <sup>(1)</sup>	94 395 533,05
XX 01 03 02 02.	Berendezés, felszerelés, készletek és szolgáltatások	5	34 928 000	35 367 314 <sup>(2)</sup>	29 760 041,64
	XX 01 03 02. jogcím – Összesen		147 641 000	125 867 040	124 155 574,69

## Megjegyzések

A 19 01 03 02., 20 01 03 02., 21 01 03 02. és 22 01 03 02. jogcím tekintetében, a Közösségen kívül tevékenykedő bizottsági küldöttségek és a Közösség területén működő nemzetközi szervezetekhez delegált küldöttségek vonatkozásában ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- ideiglenes lakhatási támogatás és napidíj,
- a Közösségen kívül tevékenykedő küldöttségek által használt épületek bérleti és egyéb díjaira vonatkozóan:
  - a Közösségen kívül tevékenykedő küldöttségek hivatalai vagy a Közösségen kívüli kiküldetésben tevékenykedő hivatalnokok által használt épületek, illetve épületrészek vonatkozásában: bérleti díjak (ezen belül az ideiglenes szállás költségei) és adók, biztosítási díjak, felújítások és nagyobb javítások, a személyek és vagyontárgyak védelmére szolgáló szokásos kiadások (titkosítóberendezések, széfek, ablakrácsok stb.),
  - a Közösségen kívül tevékenykedő küldöttségek hivatalai által használt és a delegáltak lakóhelyeinek épületei, illetve épületrészei vonatkozásában: víz-, gáz-, elektromosáram- és tüzelőanyagdíjak, karbantartások és javítások, fenntartási és felújítási és egyéb szokásos kiadások (utcatakarítási és szemétszállítási díjak, jelzőtáblák és jelzőoszlopok beszerzési költségei),
- a Közösség területén belüli épületekre vonatkozó bérleti és egyéb díjak vonatkozásában:
  - a küldöttségek hivatalai által használt valamennyi épület és épületrész vonatkozásában: bérleti díj; víz-, gáz-, elektromosáram- és fűtési díjak; biztosítási díjak; karbantartás és javítás; felújítások és nagyobb javítások; biztonsági kiadások, különösen a tűzoltó készülékek felülvizsgálatával, bérletével és újratöltésével járó költségek; a tűzvédelmi berendezések megvásárlása és karbantartása, valamint az önkéntes tűzoltó tisztviselők felszerelésének cseréje, hivatalos ellenőrzések költsége stb.,
  - a hivatalnokok által használt valamennyi épület vagy épületrész vonatkozásában: az épülethasználat biztonságával kapcsolatos kiadások megtérítése,
- építési telkek és épületek megvásárlásával járó kiadások (vétel- vagy lízinglehetőség) vagy hivatali, illetve lakóépületek felépítése, beleértve az előzetes vizsgálatok és a különböző díjak költségeit,
- a bútorok és a berendezések megvásárlásával, bérletével, lízingjével és karbantartásával járó kiadások, beleértve különösen az audiovizuális, archiváló-, nyomtató-, könyvtári, tolmácsberendezéseket és a speciális irodai felszereléseket (fénymásoló gépek, lapolvasók, nyomtatók, faxgépek stb.), valamint az ilyen felszerelésekkel kapcsolatos dokumentáció és alkatrészek beszerzésével járó kiadások,
- generátorok, légkondicionálók stb. és hasonló műszaki berendezések megvásárlásával, karbantartásával és javításával járó kiadások, valamint az ilyen berendezések beszerzésének költsége a küldöttségek jóléti létesítményeiben,

<sup>(1)</sup> 4 459 274 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

<sup>(2)</sup> 1 742 686 EUR összegű előirányzat a 40 01. alcímben szerepel.

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK *(folytatás)*XX 01 03. *(folytatás)*XX 01 03 02. *(folytatás)*

- a járművek, beleértve a szerszámokat is, megvásárlásával, cseréjével, bérletével, lízingjével, karbantartásával és javításával járó kiadások,
- a járművek biztosítási díjai,
- könyvek, dokumentumok és más nem rendszeres kiadványok megvásárlása, beleértve a frissítéseket, az újságokra, folyóiratokra és a különböző kiadványokra való előfizetés költségei, a folyóiratok megőrzésével járó fűzési és egyéb költségek,
- hírügynökségi előfizetések,
- a papír, a borítékok, az irodai és reprodukciós felszerelések, valamint a külső szolgáltató által készített nyomtatások költségei,
- a felszerelések szállítási és vámjelzési költségei, a portások, sofőrök stb. egyenruhájának beszerzési és tisztítási költségei, a különféle biztosítások (különösen a kötelező és a lopás elleni biztosítások), a belső megbeszélésekkel kapcsolatos kiadások (különleges alkalmakkor felszolgált ital és étel), a konferenciákon és szimpóziumokon való részvétel költségei, valamint a szakmai és tudományos szövetségekben való részvétel költségei,
- a küldöttségek igazgatásának működéséhez szükséges tanulmányok, felmérések és konzultációk költségei, valamint bármely más, olyan működési kiadás, amelyre az e jogcímcsoport alá tartozó jogcímek nem kifejezetten vonatkoznak,
- légi, szárazföldi, tengeri úton vagy vasúton továbbított hagyományos levelek, jelentések és publikációk, postai és egyéb csomagok posta- és szállítási költsége,
- a diplomáciai posta költsége,
- a hivatalnokok lakóhelyeinek bútoraival és egyéb berendezéseivel kapcsolatos valamennyi kiadás,
- az adatfeldolgozó berendezések (számítógépek, terminálok, miniszámítógépek, perifériák, kapcsolóeszközök), beleértve a megfelelő szoftvereket is (beszerzése, bérlete vagy lízingje),
- az információk papíralapú reprodukciójához szükséges berendezések, pl. nyomtatók és szkennerek beszerzése, bérlete vagy lízingje,
- a telefonkapcsolatot biztosító berendezések és kapcsolótáblák, valamint az adatátvitelre szolgáló berendezések beszerzése, bérlete vagy lízingje, a megfelelő szoftvereket is beleértve,
- a kábeles vagy rádiókommunikáció (telefon, telegráf, telex, fax) előfizetési díjai és fix kiadásai, az adatátviteli hálózatokkal, telematikus szolgáltatásokkal stb. kapcsolatos kiadások, valamint a telefonkönyvek beszerzési költségei,
- az ilyen berendezésekhez kapcsolódó beszerelési, konfigurálási, karbantartási, támogatási, segítségnyújtási, dokumentációs és alkatrész-beszerzési költségek,
- a vészhelyzetben lévő küldöttségek aktív védelmével kapcsolatos műveletek kiadásai.

A költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének e)–j) pontja szerinti célhoz kötött bevétel becsült összege 1 180 000 EUR.

*Jogalap*

Az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzata.

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 05. A közvetett kutatásban aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos kiadások

XX 01 05 01. A közvetett kutatásban aktív állományban foglalkoztatott alkalmazottakkal kapcsolatos javadalmazások és juttatások

Számadatok (Nem differenciált előirányzatok)

2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
184 721 000	177 853 000	169 083 554,86

## Megjegyzések

Az alábbi megjegyzések minden, a hetedik kutatási keretprogram közvetett tevékenységei által érintett politikai területre (vállalkozáspolitikai, energiátügy és közlekedés, kutatás, információs társadalom és média, illetve a halászati politika) alkalmazandók.

Ez az előirányzat a személyzeti szabályzat hatálya alá tartozó, azokra az alkalmazottakra vonatkozó kiadások fedezésére szolgál, akik az engedélyezett létszámtervek alapján töltik be az álláshelyeket és vesznek részt a közvetett tevékenységben a nukleáris és nem nukleáris programok keretében.

Az előirányzatoknak a személyzeti kiadások vonatkozásában való lebontása a következő:

Program	Előirányzat
Keretprogram (nukleáris)	32 018 000
Keretprogram (nem nukleáris)	150 742 000
Összesen	182 760 000

## Jogalap

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjáról (2007–2013) szóló, 2006. december 18-i 1982/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozat (HL L 412., 2006.12.30., 1. o.).

Az Európai Atomenergia-közösség (Euratom) nukleáris kutatási és képzési tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjáról (2007–2011) szóló, 2006. december 18-i 2006/970/Euratom tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 60. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Együttműködés egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/971/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 86. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Ötletek egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/972/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 243. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Emberek egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/973/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 270. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Kapacitások egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/974/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 299. o.).

Az Európai Atomenergia-közösség (Euratom) nukleáris kutatási és képzési tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2011) végrehajtására irányuló egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/976/Euratom tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 404. o.).

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 05. (folytatás)

XX 01 05 02. A közvetett kutatásban részt vevő külső személyzet

Számadatok (Nem differenciált előirányzatok)

2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
62 585 000	61 869 000	38 560 194,40

## Megjegyzések

Az alábbi megjegyzések minden, a hetedik kutatási keretprogram közvetett tevékenységei által érintett politikai területre (vállalkozáspolitikai, energiaügy és közlekedés, kutatás, információs társadalom és média, illetve a halászati politika) alkalmazandók. Ez az előirányzat a teljes kutatásirányításra vonatkozóan a külső alkalmazottak igénybevételével kapcsolatos kiadások fedezésére szolgál, a nukleáris és nem nukleáris programok keretében megvalósuló közvetett tevékenység formájában.

Az előirányzatoknak a személyzeti kiadások vonatkozásában való lebontása a következő:

Program	Előirányzat
Keretprogram (nukleáris)	1 509 000
Keretprogram (nem nukleáris)	41 458 000
Összesen	42 967 000

## Jogalap

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjáról (2007–2013) szóló, 2006. december 18-i 1982/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozat (HL L 412., 2006.12.30., 1. o.).

Az Európai Atomenergia-közösség (Euratom) nukleáris kutatási és képzési tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjáról (2007–2011) szóló, 2006. december 18-i 2006/970/Euratom tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 60. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Együttműködés egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/971/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 86. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Ötletek egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/972/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 243. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Emberek egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/973/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 270. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Kapacitások egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/974/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 299. o.).

Az Európai Atomenergia-közösség (Euratom) nukleáris kutatási és képzési tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2011) végrehajtására irányuló egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/976/Euratom tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 404. o.).

## BIZOTTSÁG

## XX. CÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK

## XX 01. ALCÍM — SZAKPOLITIKAI TERÜLETEK SZERINT ELKÜLÖNÍTETT IGAZGATÁSI KIADÁSOK (folytatás)

## XX 01 05. (folytatás)

XX 01 05 03. A közvetett kutatással kapcsolatos egyéb igazgatási kiadások

Számadatok (Nem differenciált előirányzatok)

2008. évi előirányzatok	2007. évi előirányzatok	2006. évi teljesítés
86 355 000	79 567 000	80 465 887,64

## Megjegyzések

Az alábbi megjegyzések minden, a hetedik kutatási keretprogram közvetett tevékenységei által érintett politikai területre (vállalkozáspolitikai, energiaügy és közlekedés, kutatás, információs társadalom és média, illetve a halászati politika) alkalmazandók. Ez az előirányzat a teljes kutatásirányításra vonatkozóan az egyéb adminisztratív kiadások fedezésére szolgál, a nukleáris és nem nukleáris programok keretében megvalósuló közvetett tevékenység formájában.

Az előirányzatoknak a személyzeti kiadások vonatkozásában való lebontása a következő:

Program	Előirányzat
Keretprogram (nukleáris)	6 019 000
Keretprogram (nem nukleáris)	73 760 000
Összesen	79 779 000

## Jogalap

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjáról (2007–2013) szóló, 2006. december 18-i 1982/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozat (HL L 412., 2006.12.30., 1. o.).

Az Európai Atomenergia-közösség (Euratom) nukleáris kutatási és képzési tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjáról (2007–2011) szóló, 2006. december 18-i 2006/970/Euratom tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 60. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Együttműködés egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/971/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 86. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Ötletek egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/972/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 243. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Emberek egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/973/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 270. o.).

Az Európai Közösség kutatási, technológiafejlesztési és demonstrációs tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2013) végrehajtására irányuló Kapacitások egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/974/EK tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 299. o.).

Az Európai Atomenergia-közösség (Euratom) nukleáris kutatási és képzési tevékenységekre vonatkozó hetedik keretprogramjának (2007–2011) végrehajtására irányuló egyedi programról szóló, 2006. december 19-i 2006/976/Euratom tanácsi határozat (HL L 400., 2006.12.30., 404. o.).

